

中華人民共和國十週年祝賀！

АНЖЭЛЭЙ АЛДАРТА ОЙ МАНДАХА БОЛТОГОЙ!

КНР-тэ эрдэм наука амжалтаттайгаар хүгжэнэ

Социалын хүгжэлтэ эрдэм наука дэбжэлтэнэ дууддаг. Эрхүүхэн ажабайдалай бүхы талаа ариунуудта нэбтэрэн ородос, ан обществото дотор илангаа түрэн хүгжэдэг юм. Социалистическэ ариунуудай экономикко, политика нийм соёл культура научна шэнжэ- байдаг. Энэнь Хятадай Арадай дундагшын жэшээ дээрхээ ха- ргана. Урдань Хитад орондо на- шыншнжэлэлгын минл 40 жэжэ- рхэ институтууд байжа, 600 на- учууд хүдэлмэрилэгшэд ажалладаг байла. Оронойгоо техникэ-эко- номическа талаараа гээдэниги, га- ргашан капиталһаа дуудыдагшы- ган дээрхээ эрдэм наукин үүсхэ- нэ арга байгаагүй. Мүнөө Хитадай Арадай Республика до- н эрдэм наука тон түргэнөөр хөгжэж, социализм байгуулгын түрэншэ хуушын болонхой. Энэ- нь Хитадай эрдэм ухаанай ака- демин ажал-ябуулгын улам хөгжэж байһанһаа харгалһаа, ака- демин Хитад дотор ябуу- лагдажа байдаг шэнжэлхы хүдэл- мэрин ёһотой центр болонхой. Тэ- нэй дэргэдэ эрдэм ухаанай 70 га- ргашан зургаан бин. Энэ академич- эсэ элээтэ эрдэмтэд хүдэлнэ. Хитад атомай хүсэ шэнжэлдэг ин- ститут бин болоо. Советскэ Сою- зтай хамтаар 10 мянган киловатт- тэй атомай реактор, 24 миллион- нэ транзистор хүсэтэй циклотрон ажилладаг байна.

Хитадай геологууд нефтьтэй олон газар олоо. Хитадай нефть хомор юм гэхэн буржуазна эрдэмтэдэй баталмжы тингэжэ буруутуулан байна. Нефть үгэхэ шулуу нүүрэн олодо. Хүдөө ажахын эрдэм ухаанай асуудалнууд амжалтаттайгаар шиндхэгдэнэ.

157 дээдэ хургуулида 20 гара мянган профессорнууд, доцентнууд 17 мянган тэмээр научна шэнжэлэг- хэжэ байдаг. Заримдаа Хитад дотор студентэр шэнжэлхы ухаанай ехэ асуудалнууды шиндхэгдэ юм. Жэжэнь, студент Лай Син-ян ра- диомачтын аранга бариха проект, техникческэ документаци ухаалан зо- хёон байда. Энээнэйнь ашаар, тэр- рэ барилдаа 70 тоннны орондо 12 тонно булад хэрэглэгдэх болоо.

Соёл сурталда хабаатай эрдэм ухаанай талаар Хитадай эрдэмтэд ехэ амжалта туйлаа. Нүүлэй табан жэлэй туршала эрдэм ухаанай ака- демидэ 4 мянга гаран элдхэл бэл- дэгдэһэн байна. Философууд бо- лон экономистнууд хэлэ хэдэн шү- хала асуудалнууды шэнжэлэн шиндхэнэ.

Хитад орондохы научна бүхы ажал-ябуулга «бүхы сэгүүд хал- баралт, бүхы эрдэмтэд мурсыгт лэ» гэхэн лозунг доро ябуулагдана.

Билэ, совет эрдэмтэд, Хитадай Арадай Республикын байгуулагда- наар 10 жэлэй алдарт ойтой даши- рамдуулан, аха дүү хитад эрдэмтэ- дые халуунаар амаршалжа, ажал хэрэгтэнэ амжалта хүснэгдэ.

П. Хадалов, Бурядай комплексно институтай ахалагша научна хүдэлмэрилэгшэ.



Тоо, баримтанууд

Арадай засагай жэлүүдтэ Хи- тад орондо соёл гэгээрэл тон түргэнөөр хөгжэжэ байхай. 1951 онһоо 1957 он болотор арадай гэгээрэлдэ гүрэн 4,9 миллиард юань гаргашала, 2030 уезд бо- лон городуудта гэхэ гү, али оро- ной бүхы уезд, городуудай 80 процент шахуудан бүгдэ ин- ститут хургуулинтай болохо тэм- сэл хэдэжэ байна. Унгэрэгшэ жэлдэ элдэб түхүүл дунда хур- гуулинуудта 15 мянган гаран хуушуд, басагд хуралсаа гэхэ гү, али ороной сүүлөөгдэхон ур- да эхидэ орходо 8 дахин олон а- луушуул эрдэм номдо хураа.

Унгэрэгшэ жэлдэ Хитадта 300- гаад миллион хүн, тэрэ тоодо үзэг бэшгэ мэдэхэгүй ябадал үгы болохо кружогуудта 130 миллион хүн хуралсаа.

КНР-тэ урдань үзэгдөө дуу- даагүй түргэнөөр томо томо ба- римтанууд бодхоогдон. Ороной элдэб олон захы хизааруудта 700 гаран томо томо барилгауд, тэрэ тоодо металлургическа ком- бинадууд, электростанцинууд, ма- шина бүтээлгын заводууд, туйлай ехэ сөөрмүүд, шулу нүүрэнэй шахтанууд, хүнэн промышен- ностини предпритиууд баригда- жа байхай.

Мүнөө сагай олон томо пред- притиууд Советскэ Союзай, аха- дүү бусад оронуудай туһаламжаар баригдана.

Мүнөө жэлдэ Хитадай Арадай Республика шулуу нүүрхэ абал- гараа СССР США хоёрой һүү- лээр дэлхэй дээрэ гурбадхи һуу- рида гараа.

1949 ондо Шэнсэнь гэжэ провин- цидэ оройдоол 2,5 миллион тоноо нүүрэн абаһан байбал, мүнөө жэлдэ эндхэн шахтэрууд 42 мил- лион тоноо нүүрхэ эхэ орондоо үгэхынэ.

Ороной хүдөө ажахыдашье ехэ амжалтанууд туйлагдана. Хэр- бээ урзаанда жэл хамта 185 миллион тоноо ороной тарзан хуряагдан байбал, нёдондо 250 миллион тоноо хуряагдаа. Мүнөө жэлэй ургаса бүрншье хайн.

ЛЮ СЯО-ЦИ ЯАГААД ХҮНЭЙ ЗЭРГЭДЭ ХҮН БОЛООБ

Японтоной ерэхэһээ урид Лю Сяо-ци табан му тарилгын хоёр му намаг газартай, нэгэ хэды финик, перскэ мододтой байгаа юм. Урга- са хайнтайшы жэлүүдтэ тэрэнэй бүтэ арайхан амидаржа үбэлжэдэг бэлэй. Японтоно ерэмсээрэ хара тамхи наймаалжа, хүн зонин мэх- элжэ эхилбэ. Лю Сяо-цини хамаг газарыс, жэмэстэ мододынь хара тамхиной наймаашан хиндаха- наар худалдажа абаа һэн.

Тэрэ гэгэнһээ хойшо Лю Сяо-ци хара тамхинда орошоод, тэрэнгүй болоходоо толгойнь эрьдэг, нод- нынь унатадаг, бөө махабадань һулардаг болобо, Хара тамхи тата- хын тулада хара нодөөшье хара- нахаар бэшэ болошоһон гэхэ. Тари- мал модоньгүй, газаршыгуй боло- һон Лю Сяо-ци хайшан гээд хам- ганайнгаа хубсаһа худалдажа, хара тамхин болохон ааб гэжэ шэбшэ- жэ эхилбэ. Харин хамганинь нүх- эрйнгөө тэрэ нэдэбье тухайлаа, ходо адалдагд болоһон гэхэ.

— Инагни, намдаа муу ханахаяа болн. Хара тамхыа хаяа, гэжэ намгааа намуруулхаар забаха- дань, хамган:

— Худалаар бү хэлэ, гээд сэх- хэл табидар байба.

Хайшан гээд ханаһандаа хүрэхэ, харбайһанаа бариха гэшэб гэжэ ханаһаа болоод һуугараа, хуу- нэйнгэ унтажа байһан талалга руу гэнтэ ороод, тэрэнэ хяруул- жэрхнбэ. Нойрмоглоһон хуушнэй шашахада эхэн гүйжэ ошоод, хаатуулжа эхилнэ. Тэрээн хам- банда Лю Сяо-ци хамганингаа тэрлэг ябууд дундаа шүүрээд, га- заашаа гарашаба.

Тэрлэгын худалданхай, хара тамхи манартараа татанхай гэртэ

ерэхэдэнь, хамган угтаад, хараажа мэдэб. Тинхэдэнь Лю Сяо-ци: — Хара тамхин гээшмнэй мүн- гөөр абтадаг хаям даа. Татангүй байха аргамгүй даа, гэжэ ху- хуутэйгээр харюусаба. Хамганинь нүхэрөө аргадажа, иджаа ядаха- даа тэрэниие гэрһээ үлджэрхөө юм гэдэг.

Тэрэ гэгээрэ Лю Сяо-ци айнаар юумэ эридэг, багашуулай барижа ябаһан юумые мэхэлжэ абадаг, оло- ноноол хара тамхин болгожо халга- даг байгаа.

Тингэ тингэһээр ябатарнь түх- рээн жэл үнгэрбэ. Хабарай сар эр- жэ, үнгэ бүрнин сэгсгүүдэй залар- жа байһан үедэ хүдэлмэриншэд, таряшад дарлалтаһаа мулта- раад, мүнхэ жаргалай үүдэ нээ- бэ. Энээн тухай Лю Сяо-ци дуу- ламсаараа, үннэйнгөө нүхэдые бэ- дэржэ оробо. Тээд хэндэнь ошол- той, юун гэжэ хэлэлтэй гэшэб? Хүрэ хүрһөөр хуушанай танил Лю Си-шоаньдаа ошооб. Тэрэнэ этигэжэ ялангаар шарайшалжа ха- раад:

— Шам шэнги ажалда дурагүй амитантай хамтаралда хүдэлжэ бо- лохо гэшэ аал?— гэжэ асуун һагад харюусаба. Тингэжэ хэлүүлһэндэ сүхэрэнгүй, «газар дээрэ ганса энэ Лю Си-шоань бин бэшэ» гэжэ до- соогоо ханаад, үннэдэ сугтаа, ха- ра тамхи татадаг байһан Лю Шу- е гээд таряшанайда ошоходонь, тэрэнэй хамган гансаараа гэртэ байһан аад, Лю Сяо-цине хүйтөөр шэртээд:

— Минин нүхэртэй бү холбоорло- до. Баянай хүншэ боложо байна. Шархи шархыа олохо гэсэдэгтэл, шамтай ниллээд, дахин доройто- хо,— гэжэ шэрүүнээр хэлэбэ.

— Хамаг хэрэг хамгадһаа тодор- тохо,— гэжэ хамар дороо дуугар- наар, Лю Сяо-ци анхандаа сугтаа архи уудаг Лю Шоу-фуда ошохоор шидэбэ.

Тэрэнэйнгэ гэртэнэ ерээд: — Хоюулаа ажаллаа, хайнаар хүдэлхэ байхаб. Сэхээ хэлэнбэ,— гэбэ.

— Ажал дээрэ бөөснгэ бэрхые харуула. Тингээн хойнош ажалда абахаб,— гэжэ Лю Шоу-фу харюу- саба ха.

Хүн бүхэндэ «угу» гүүлһэндэ урмаа хухарантаад, толгойнгоо ха- зайһан тээшэ үйлсөөр тэнэбэ. Ха- рааһы харахадаа хүнүүд мэр-һэр гэлдээд, нишэ тиншээ тарашана, үннэй танил хүнүүдые хажуу- гаарнь гарахадаа мэндэшлэнгүй үнгэршэнэ.

— Юунзэ намай ажалда аба- нгүй,— гэжэ бодожэ ябатардаа, «ингэжэ зобонхаар, үхөө хаа дээр- »

тэхэ» гэжэ шидэбэ. Гэнтэ хүдөө ажахын хамтаралай ахалагша Ван гэшэтэй уулзаһоод, нодонинь хубхай унатаад, хэлэхэшые үгээе олобогүй. Бээе барихыса бараад, өөр тухайдаа хөөржэ үгэбэ. Аха- лагша Ван ехэ анхаралтайгаар шагнаад, хамтаралдаа Лю Сяо-цине абаха гэжэ шидэбэ.

Хамтаралда абаад байхадаа, Лю Сяо-ци түрүүшын үедэ эсшэ сусамагүй хүдэлдэг байгаа. Тээд һүүлшэ тээ залхуурдаг, хгэ яа һүүдэртэ һуугаад туршадар болоо. Үдэр ерэхэ бүри Лю Сяо-цини ажалдаа хайша хэрэгээр хандада болоходонь, тэрэнэ дураа гута- нандаа хамтаралай гэгшүүд суглаа татаба. Тэдэнэр суглаан дээрэ Лю Сяо-цине хамтаралһаа хаяха гэгэн асуудал эрид эгсээр табиба: Лю Сяо-ци залхуурна, муугаар хүдэлнэ гэжэ хүн бүхэн хэлэбэ. Нүүлэй һүүлдэ ахалагша Ван үгэ абаад:

— Харгыһаа халуурһан хүнине заһаруулха гэшэ бэлэн хэрэг бэшэ. Энэ нүхэрэй ажалда далайтай боло- хын тулада богонихон болзор үгэ- хэ,— гэһэн намуулаа оруулба. Аха- лагша Ванай хэлһэн үгэнүүд Лю Сяо-цини гол зүрхынь шангаар дайраа. Тэрэнэй хойшо Лю Сяо- цин ажалдаа эртэлжэ гарадаг, эрхи- мээр хүдэлдэг болоһон гэхэ.

Хүдөө ажахын хамтаралай тогто- һонһоо хойшо айл бүлэ бүхэн эб- тэй эетэйгээр ажаһуудаг болонхой. Гансал Лю Сяо-ци гэр бүлһөө та- хархай ажаһуудаг бэлэй. Бүхы зо- ной гэр бүлэтээ эбтэй эетэйгээр ажаһуухые харахадаа, Лю Сяо-ци хамгандаа, хуушндэ бусаха гэжэ болоод, гэртэ ерэхэдэнь, хамга- нинь богоньшье алхуулбагүй. Аргадажа, гуйжа ядахадаа, Лю Сяо-ци ахалагша Вандаа ошоожо, «хамгандан ошолдт» гээд, урдань унан алдажа байжа гуйба. Ван гэртэнэ ошолдоод:

— Та хоёр үнэн зүрхэнһөө хөө- рэлдэгтэ. Гансахан хуушүүгэ хайр- лагты. Нохой шэнгэр хэрэлдэнгүй, үнгэрһэн сагайнгаа ябадалыс дахин дахин ханангүй, бөө бөө хүндэлжэ, шэнэ байдал түхээрэгтэ,— гэһэн хургаал хэлэбэ.

Тэрэнһээ хойшо Лю Сяо-цини гэр бүлэдэ шэнэ байдалай толотомо туяаң сасаржа, бултадаа эбтэй түбшэнөөр ажаһуудаг болоһон юм. Гэрэй эзэн үглөөгүүр эртэ ажалдаа гарахадаа:

Хүдэлмэри намай хүн болгоо, Компарти намда жаргал олгоо, — гэжэ хүхуутэй согтойгоор дуула- даг.

В. Будажапов, оршуулба.

о бариса- дхарм- да. Индэ индустрийн гуламта—Шаньян омбин (Иден) городһоо гараад, автобусай комбин дүүрэн ашаатай тэргэтэй мордой, болон машинануудай хоорондоор гадирһоор, ража, машинаар ургаһаа тэгүүлжэ абаа. Ина, Муншэ, ажалга, дуусыне хүдлөөд, тэр- Хитад хоорондо дүүрэн газарай эдэе— арисаа дотор ута хитад үгэрэс, ягаа улаахан шор, калуэта, манган томо тивкөө, бүтэнһэ, дини гэхэ мэтэнүүды ашаахрбод, лон нэрдэ ажалтан таршадай дөрбөгөр амта ажал малайнууд зургаанһан харгы ху- IP-эй дундин тоной далабаһалдана.

жалтан дэргэтэй мордой, автомашинануудай асуудал сугарһанһан газарта автобусойнхай соор малаһаа, Совет оронойо абаһан айһаад гэд ажал хамгисаараа, тэдэнэр дөрбөгөр ма- горонһууд далабаһашуулжа байгаад, й хамгисаа («Хани барисаа») гэдэн хаш- үлгүрһэнэ.

ин ф-ируулань бидэнэршье «Ю-хал», «Ха- Н. У. Хирисаа!» гэдэжэ байгаад хамхарал- S—14-ийн саана сааһада болоходоо ма- тооты газаршалаа ябаһан нүхэдгээ й хамгисаа ажалын тухай хөөрлэ- д, бүтэн «Та-чин» (набна намаал соо лагдаһаа «та-чин ухатай») гэжэ арадай чта бүтэн ажалын коммунада хүржэ ера- гбуулан. Нээрэнь энэ коммунын гол тинишн элдэб үгын мододой, таримал ажалнуудай найна намаан соо умбан- ажуудань дүтэлжэ ерэхэдээл өбөр- коммунарууд ехэ баяртайгаар утга- коммунистгаа правителдэ уриба.

Ургашын баяр дээрэ үгэ халаха зуу- н хууш ажалын коммунын түрүүлэгшэ нэ илгэжэ хөөрөб:

«Совет нүхэдэй лэшаагаар худон- ажалшад хамгын ажалтай болоод, нүхэдэйнгаа ургасыс, малайнгаа ашаг нэ түргэн дэшаалуульжэ байна. ний манай эндэ хууш ажалын табан кооператив байһан юм. Харин эрхшэ жэлэй сентябрь нарада коопе- ратуудаа бултынь хамтаруулжа, ара-

КОШУПАРНУУДТА...

дай коммуна тогтоогоо- (Корреспондентын блокнотһоо)

Эндхэн коммунарууд бүхы оройнгооо худог- гой ажалшадтай адляар урдаа 8 гол ёһо ба- римталан: газараа унааха, үтэгжүүлхэ, байнаар элдүүлхэ, байн үрһөөр та- риха, үхсөөнөөр тарилга хэхэ, машина болон ээр сэгсгүүдэ байхаруулжа, ур- саадаа байн харууна хангаса, сэг соонь хурлаха зорилготойгоор ажаллажа байдаг.

Тосхойнгоо захата гарахатаа сасуу түрүүлэгшэ нүхэр Лю нэмжын хүхэржэ байһан поли руу заагаад:

— Энэл даа, манай таряалан, хада- лан!— гэжэ баяртайгаар харуулба.

Полнүүд соогүүрнэ ниншэ тиншээ һубаг, кананууд азууланхай, шайга- һаа дээнэ уһан соо сагаан будагай (ба- райгар) хуха ногоохон ашанүүд үхсән бүшмэгөөр ургажэ байна. Нүүгэ нэгэ по- лидо алтан шара шэншис дүүрэн адеатэй зааланууддаа даажэ ялан гуиһалдана. Тэ саагуур ой модон шонгөөр ургалан куку- р, гаалһан хажууда орогшондой ажаллажа байһан харагдана. Дутын сөөрмэ соогүүр сууга некин-нутаһанууд барсагдан тамаржа, саада эрьсөөр хан- жангын шахатэй хара эрөөн гахайнууд шалабаһаа гаража ябаа.

Полн дэгуур абад, бусаха замдамнай тосхойнгоо хэдэн тэргэтэй морид газараа гаража ябаа. Мордой һүүд доро брезент тууламшүү юмэнүүдэй ханжаадажа яба- хыс хаража конирхоод, асуухадамнай, коммунарууд гайхалдан:— юу хэлэнэ гэшэбтэ? Харгыда гарахадаа ниншэ туула- маг уншгүй ябаа йаа, моршойнгоо тон- тоогоонүүдыс талада унагаалжа ха юм биди. Мандин шохёо шабаһан гэшэ алтанһаа өөрөгүй юмээ,— гэдэнэ. Ту- гаарай гүрэмэл бургаһан торхо барһан

Хитад нүхэртэ бэшгэ

Түбхын түрүүн хүршэтээ танилсаха мэдэлсэхэ хэрэгтэй. Түрэл Хитад оронойм тухай нигэжэ хэлсэдэг: зарим газар дайдадань саһата үбэл байхадань, Саада холын нутагтань зунай халуун хайрадаг. Нэгэ зүгтэнэ ёһотой океан далай хүхэрнэ, Нүгөө тала хизаараарнь элһэн далай өбхэрнэ. Үүүлэн соогүүр умбанһа уула хаданууд толорнод, Үдхэн ногоон намаатай ой тайганууд оронод. Уһа голоор элбэгтэй үргэн хонгор талатай, Үнэр баян ургасатай нимэ хайхан нутагтай,

Тоогүй олон эзэдын тэндэ ажана түбхинөө. Түүхэ домог аялгань дэлхэй дүүрэн хүнхинөө. Үргэн Азинн тэгэндэ оюунай гуламта аһаагааш, Олон ондоо яһатанда соёл эрдэм тараагааш, Уран, бэрхэ, ажалша улад зонтой гэгдэнхэй, Үнэн нэрэ алдартнай угаа дамжан эрэнхэй. Эртэ сагай ёхинһээ тэмсэлэй замаар дахихбат. Эхэ хайхан орондоо эрхэ сүлөөтэй жаргабат. Агууехэ Ханатнай алас холыс зоринхой— Агууехэ Үдэнэй алтан богонь болонхой!

Ороһо таряа абалга



Химия саһаһа

КНР-эй 10 жилэй ойго зориудагдан баярай засгалай

ДЭЭДЭХЭН Онгос



A black and white photograph showing a village scene. In the foreground, there is a grassy field with a few small trees and a person walking. In the middle ground, there are several houses with gabled roofs, some with chimneys. Behind the houses is a large, steep hill covered in dense forest. The sky is clear.

Sak. IV 2001.